

## RETTE FOR EU-PERSONALESAGER

**Personalerettens dom (Første Afdeling) af 5. juli 2011 — V mod Parlamentet**(Sag F-46/09) <sup>(1)</sup>

*(Personalesag — kontraktansat — ansættelsesvilkår — fysisk egnethed — lægeundersøgelse i forbindelse med ansættelsen — beskyttelse af fysiske personer med hensyn til behandling af personoplysninger — lægens tavshedspligt — overførsel af lægelige oplysninger mellem institutioner — retten til respekt for privatlivet)*

(2011/C 282/92)

Processprog: fransk

**Parter**

Sagsøger: V (Bruxelles, Belgien) (ved advokaterne É. Boigelot og S. Woog)

Sagsøgt: Europa-Parlamentet (ved K. Zejdová og S. Seyr, som befuldmægtigede)

Intervenient til støtte for sagsøgeren: Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse (ved M.V. Pérez Asinari og H. Kranenborg, som befuldmægtigede)

**Sagens genstand**

Dels påstand om annullation af lægeudtalelsen om manglende fysisk egnethed af 18. december 2008, dels påstand om annullation af tilbagekaldelsen af det tilbud om ansættelse, som tidligere var blevet fremsat til sagsøgeren.

**Konklusion**

- 1) Afgørelsen af 19. december 2008, hvorved Europa-Parlamentet tilbagekaldte det tilbud om ansættelse, som det havde fremsat til V, annulleres.
- 2) Europa-Parlamentet tilpligtes at betale V et beløb på 25 000 EUR.
- 3) I øvrigt frifindes Europa-Parlamentet.
- 4) Europa-Parlamentet bærer sine egne omkostninger og betaler sagsøgerens omkostninger.
- 5) Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse, der har intervenseret i sagen, bærer sine egne omkostninger.

<sup>(1)</sup> EUT C 11 af 16.1.2010, s. 40.

**Personalerettens dom (Første Afdeling) af 20. juli 2011 — Gozi mod Kommissionen**(Sag F-116/10) <sup>(1)</sup>

*(Personalesag — tjenestemænd — bistandspligt — vedtægtens artikel 24 — godtgørelse af advokatombudsninger afholdt inden for rammerne af en straffesag for en national ret)*

(2011/C 282/93)

Processprog: italiensk

**Parter**

Sagsøger: Sandro Gozi (Rom, Italien) (ved advokat G. Passalacqua)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved J. Currall og J. Baquero Cruz, som befuldmægtigede)

**Sagens genstand**

Påstand om annullation af afgørelsen om afslag på ansøgningen om godtgørelse af de sagsomkostninger, som sagsøgeren har afholdt inden for rammerne af en straffesag for en ret i en medlemsstat.

**Konklusion**

- 1) Europa-Kommissionen frifindes.
- 2) Sandro Gozi betaler sagens omkostninger.

<sup>(1)</sup> EUT C 55 af 19.2.2011, s. 38.

**Personalerettens kendelse (Første Afdeling) af 5. juli 2011 — Coedo Suárez mod Rådet**(Sag F-73/10) <sup>(1)</sup>

*(Personalesag — tjenestemænd — erstatningssøgsmål — stiltiende afvisning af ansøgningen om erstatning, efterfulgt af et udtrykkeligt afslag på nævnte ansøgning — for sen indgivelse af den forudgående klage over den stiltiende afvisning — afvisning)*

(2011/C 282/94)

Processprog: fransk

**Parter**

Sagsøger: Angel Coedo Suárez (Bruxelles, Belgien) (ved advokaterne S. Rodrigues, A. Blot og C. Bernard-Glanz)

Sagsøgt: Rådet for Den Europæiske Union (ved K. Zieleškievicz og M. Bauer, som befuldmægtigede)